



Lock-eat[®]

Canning, Preserving & Serving Jar

The ultimate solution

mypreservingjar.com



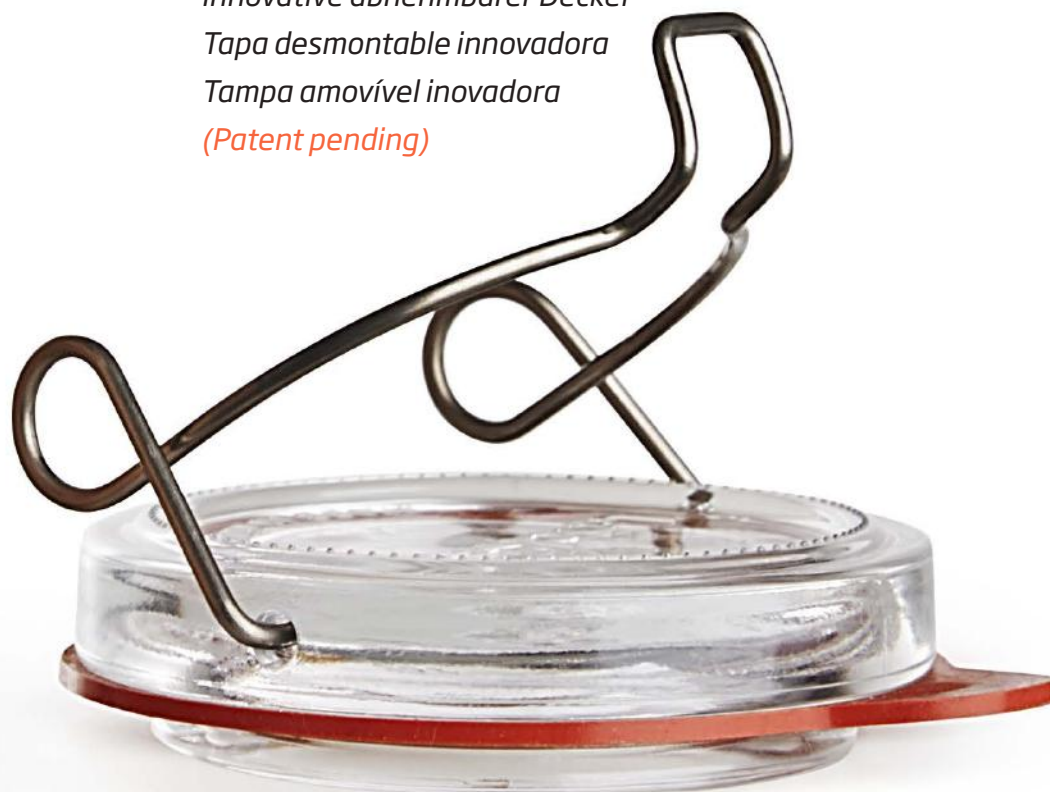
Luigi Bormioli
ITALY





Innovative detachable lid *Chiusura innovativa separabile*

Couvercle innovant amovible
Innovative abnehmbarer Deckel
Tapa desmontable innovadora
Tampa amovível inovadora
(Patent pending)



100% made in Italy





The benefits *I vantaggi*

*Les avantages
Die Vorteile
Los ventajas
Os vantagens*

6

Suggested uses *L'utilizzo*

*Utilisations suggérées
Empfohlene Anwendungen
Recomendaciones de uso
Utilizações sugeridas*

10

The collection *La gamma*

*La collection
Die Sammlung
La colección
A coleção*

16

**Agency
Photographer**

www.meda36.it
Cristian Di Luccio



EN Introduction

The **lock-eat**[®] collection has been designed for food preserving amid the various techniques as per countless recipes.

It is possible to preserve fruit, vegetables, jams and jellies, syrups and fruit juices, and more...

lock-eat[®] jars and carafes are ideal as they are suitable for :

- heat treatment (boiling or potting),
- in oil,
- pickled,
- in brine,
- dry-cure (or dry-salt),
- and more...

The transparent glass jar and lid make it is easy to visually check the contents without having to open it.

The **lock-eat**[®] Food and Juice jars have a glass lid that can be completely removed making them practical to use, compact in size and easy to wash in a dishwasher.

lock-eat[®] jars are functional and particularly suitable for the presentation of single serving food (amuse-bouche) and the carafes are ideal for the serving of many types of drink.

IT Introduzione

La collezione **lock-eat**[®] è stata concepita per la conservazione degli alimenti tenendo conto delle tecniche di conservazione previste dalle varie ricette.

E' possibile conservare: frutta, verdure, marmellate e confetture, gelatine, sciroppi e succhi di frutta, etc... I contenitori **lock-eat**[®] sono ideali perché adatti per diverse tecniche di conservazione :

- sottovuoto (bollitura o invasamento a caldo),
- sott'olio,
- sott'aceto,
- in salamoia,
- sotto sale,
- etc...

Il contenitore e il tappo in vetro trasparente permettono una immediata ispezione dei prodotti conservati senza dover aprire.

I contenitori Food e Juice **lock-eat**[®] hanno il coperchio che si separa dal contenitore rendendoli semplici da utilizzare, con ingombri ridotti e facilmente lavabili in lavastoviglie.

I contenitori **lock-eat**[®] sono funzionali e adatti per un originale servizio a tavola di ricette monoporzioni e le caraffe per ogni genere di bevanda.

FR Introduction

La collection **lock-eat**® a été conçue pour la mise en conserve des aliments parmi diverses techniques de mise en conserve et pour d'innombrables recettes.

Il est possible de mettre en conserve les fruits, les légumes, les confitures et les gelées, les sirops et les jus de fruit, et plus encore... Les bocaux et carafes **lock-eat**® sont parfaits, car ils sont adaptés :

- au traitement thermique (ébullition ou mise en pot),
- aux aliments dans l'huile,
- aux aliments marinés,
- aux aliments en saumure,
- aux aliments salés et sec,
- etc.etc...

Grâce au bocal et au couvercle en verre transparent, il est facile de contrôler visuellement le contenu du bocal ou de la carafe sans avoir à l'ouvrir.

Les bocaux **lock-eat**® sont fonctionnels et particulièrement adaptés à la présentation d'aliments en portion individuelle (amuse-bouche) et les carafes sont idéales pour servir toutes sortes de boissons.

DE Einleitung

Die **lock-eat**®-Kollektion wurde für die Lebensmittelaufbewahrung mit verschiedenen Aufbewahrungstechniken und für zahllose Rezepte entwickelt.

Obst, Gemüse, Konfitüren und Gelees, Sirups und Fruchtsäfte und vieles mehr können aufbewahrt werden. Die Behälter und Karaffen von **lock-eat**® eignen sich für :

- Hitzebehandlung (Einmachen oder Einkochen)
- in Öl
- Eingelegtes
- Gepökeltes
- Getrocknetes (Eingesalzenes)
- usw.

Der Inhalt des transparenten Glasbehälters mit Glasdeckel kann einfach kontrolliert werden, ohne ihn öffnen zu müssen.

lock-eat®-Behälter eignen sich besonders gut für die Präsentation einzelner Portionen und Häppchen. Die Karaffen sind ideal, um verschiedenste Getränke zu servieren.

ES Introducción

La colección **lock-eat**[®] ha sido diseñada para envasar alimentos según distintos métodos de envasado detallados en las numerosas recetas disponibles.

Puede envasar frutas, vegetales, confituras y jaleas, almíbares y zumos de frutas entre otros ... Los frascos y jarras **lock-eat**[®] son ideales porque son aptos para :

- tratamiento térmico (hervir o envasar en caliente)
- conservas en aceite,
- conservas en vinagre (escabeches),
- conservas en salmuera,
- curado seco (curado seco salado)
- etc...

El frasco y la tapa de cristal transparentes facilitan la comprobación visual del contenido sin tener que abrirlo.

Los frascos **lock-eat**[®] son funcionales y especialmente adecuados para la presentación de raciones individuales (amuse-bouche) y las jarras son ideales para servir cualquier tipo de bebida.

PT Apresentação

A coleção **lock-eat**[®] foi concebida para a indústria de conservas alimentares recorrendo várias técnicas de enlatamento conforme as inúmeras receitas.

É possível enlatar fruta, legumes, compotas e geleias, xaropes e sumos de frutas e muito mais... Os boiões e as garrafas **lock-eat**[®] são ideais, já que são adequados para :

- tratamento térmico (ebulição ou envasamento),
- em óleo,
- em pickles,
- em salmoura,
- defumado (ou salgado),
- etc...

O boião e a tampa de vidro transparentes facilitam a visualização do conteúdo sem ser necessário proceder-se à respetiva abertura.

Os boiões **lock-eat**[®] são funcionais e particularmente adequados para a apresentação de refeições em doses individuais (aperitivos) e as garrafas são ideais para servir muitos tipos de bebidas.



① clear glass lid

- tappo in vetro
- couvercle en verre
- Glasdeckel
- tapa de cristal
- tampa de vidro

② natural rubber gasket

- guarnizione in gomma naturale
- joint en caoutchouc naturel
- Dichtungsring aus Naturgummi
- junta de caucho natural
- vedante de borracha natural

③ fill level

- livello di riempimento ottimale
- niveau de remplissage
- Füllstand
- nivel de llenado
- nivel de enchimento

④ clear glass jar

- vaso in vetro
- bocal en verre
- Glas Behälter
- frasco de cristal
- boiã de vidro

⑤ stainless steel elastic clamp

- leva in acciaio inossidabile
- attache élastique en acier inoxydable
- elastische Klemme aus Edelstahl
- grapa flexible de acero inoxidable
- grampo elástico de aço inoxidável

6 lock-eat®



⑥ Per un corretto montaggio la linguetta della guarnizione dovrà essere posizionata opposta alla leva in acciaio inox

- For correct assembly the gasket tab must be positioned opposite to the stainless steel clamp
- Pour un assemblage correct la languette du joint devra être positionnée à l'opposé du levier en acier inox
- Para un cierre correcto, la lengüeta de la junta debe se posiciona en el lado opuesto del clip de cierre inox
- Para fechamento adequado, a língua da junta deve ser posicionada oposta ao grampo de aço inoxidável
- Für eine ordnungsgemäße Schließung muss die Zunge der Gummidichtung auf der gegenüberliegenden Seite des Edelstahl-Clip-Verschluss positioniert werden.

EN The benefits

- Jar with innovative Glass Lid: easy to fill / easy to close / easy to open (Patent pending)
- Detachable Lid
- Canning safe / Airtight safe / Freezer safe
- Stainless steel elastic clamp: easily removable
- Microwave safe without stainless steel clamp
- Natural rubber gasket: food safe
- Easy to wash Jar and Lid: by hand or dishwasher
- Ideal for single serving
- Juice Jars: easy to fill and easy to pour; Canning safe / Airtight safe
- At a glance, easy to check that lid is sealed
- Rust-free glass lid
- Stackable Food Jars: Storage Saver
- Eco-Friendly: Glass Jar and Lid reusable over time and recyclable

IT I vantaggi

- Contenitore e coperchio in vetro con chiusura innovativa :
facile da riempire / facile da chiudere / facile da aprire (in attesa di Brevetto)
- Contenitore e coperchio separati
- Utilizzo per la conservazione: sottovuoto / ermetica / congelamento
- Leva metallica elastica inox: facile da togliere
- Adatto per la cottura nel microonde senza la leva metallica
- Guarnizione in gomma naturale: idonea per tutti gli alimenti
- Contenitore e coperchio facili da lavare sia a mano che in lavastoviglie
- Ideale anche per il servizio di alimenti a tavola
- Juice Jar: facile da riempire e facile da versare, utilizzabile per sottovuoto / ermetico
- Facile e immediata verifica dell'avvenuto sottovuoto (tappo sigillato)
- Tappo in vetro, non si arrugginisce
- Food Jar impilabile: Salvaspazio
- Eco-Friendly: Contenitori e coperchi in vetro riutilizzabili infinite volte, riciclabili

FR Les avantages

- Bocal avec couvercle en verre innovant:
facile à remplir / facile à fermer / facile à ouvrir (Patent pending)
- Couvercle amovible
- Mise en conserve Sûre / Étanche / Adaptée au congélateur
- Attache élastique en acier inoxydable: facilement amovible
- Adapté aux micro-ondes, sans attache en acier inoxydable
- Joint en caoutchouc naturel: sécurité alimentaire
- Bocal et couvercle facile à laver: à la main ou au lave-vaisselle
- Idéal pour les portions individuelles
- Récipients pour jus: faciles à remplir et faciles à verser ; mise en conserve sûre / étanche
- Il est facile de vérifier en un clin d'œil si le couvercle est bien scellé
- Couvercle en verre contre la rouille
- Pots alimentaires empilables: gain de place
- Écologique : Bocal et couvercle en verre réutilisables et recyclables

DE Die Vorteile

- Behälter mit innovativem Glasdeckel:
einfach zu befüllen/einfach zu verschließen/einfach zu öffnen (Patent pending)
- Abnehmbarer Deckel
- Sicheres Aufbewahren/luftdicht verschlossen/gefriergeeignet
- Elastische Klemme aus Edelstahl: einfach abnehmbar
- Mikrowellengeeignet
- Dichtungsring aus Naturgummi: lebensmittelecht
- Behälter und Deckel einfach zu reinigen: per Hand oder im Geschirrspüler
- Ideal für einzelne Portionen
- Saftbehälter: einfach zu befüllen und auszuschwenken; sicheres Einmachen/luftdicht verschlossen
- Auf einen Blick ist zu sehen, ob der Deckel luftdicht verschlossen ist
- Rostfreier Glasdeckel
- Stapelbare Lebensmittelbehälter, die Platz sparen
- Umweltfreundlich: Glasbehälter und Deckel wiederverwendbar und recycelbar

ES Los ventajas

- Frasco con una innovadora tapa de cristal:
fácil de llenar / fácil de cerrar / fácil de abrir (Patent pending)
- Tapa desmontable
- Envasado seguro / Cierre hermético seguro / Apto para congelar
- Grapa flexible de acero inoxidable: fácil de quitar
- Apto para microondas sin la grapa de acero inoxidable
- Junta de caucho natural: apta para alimentos
- Frasco y tapa fáciles de lavar: a mano o en lavavajillas
- Ideal para servir raciones individuales
- Jarras para zumos: fáciles de llenar y fáciles de servir; envasado seguro / cierre hermético seguro
- En un instante se comprueba fácilmente que la tapa está sellada
- Tapa de cristal: no se oxida
- Frascos de alimentos apilables: ahorran espacio de almacenamiento
- Ecológico: frasco y tapa de cristal reutilizables y reciclables

PT Os vantagens

- Buião com tampa de vidro inovadora :
fácil de encher, fácil de fechar e fácil de abrir (Patent pending)
- Tampa amovível
- Segurança de enlatamento/Segurança hermética/Segurança de congelação
- Grampo elástico de aço inoxidável facilmente amovível
- Adequado para microondas sem o grampo de aço inoxidável
- Vedante de borracha natural: para segurança dos alimentos
- Buião e tampa fáceis de lavar: à mão ou na máquina de lavar loiça
- Ideal para doses individuais
- Frascos de sumo: fáceis de encher e de servir; Segurança de enlatamento/Segurança hermética
- É fácil verificar rapidamente se a tampa está fechada
- Tampa de vidro que não enferruja
- Buiões de comida empilháveis: para poupança de espaço
- Ecológicos: Buião e tampa de vidro reutilizáveis ao longo do tempo e recicláveis



EN Suggested uses

Airtight (hermetic) use

The **lock-eat**® jar is sealed off from the surrounding air by means of glass lid, natural rubber gasket and stainless steel elastic clamp, avoiding the development of food bacteria.

Canning

The pressure inside the jar increases in comparison to the external pressure during the heating. The stainless steel elastic clamp allows for the expulsion of internal air and steam present inside the jar, while this also avoids any entrance of any external air. Once the jar is completely cooled down the vacuum will have taken place inside the jar. The external air pressure will force the glass lid down onto the jar sealing it. With **lock-eat**® jars you can easily check the seals/vacuum either by lifting or removing completely the stainless steel elastic clamp and simply trying to lift off the glass lid and check if the lid releases. If the lid is sealed onto the jar, vacuum has taken place. Carrying out this simple test avoids the danger of inadvertently consuming spoiled food.

In order to open the lid, pull the rubber ring tab allowing outside air to enter the jar thus neutralizing the vacuum and easily lift the lid from the jar.

Table Serving Solutions

The innovative **lock-eat**® jars and glass lids have been created to present food in an original way; from appetizers and fingers food to desserts. They can be used for the service at the table, bar, buffet, breakfast, happy hours and on all special occasions.

The **lock-eat**® Food and Juice jars have a glass lid that can be completely removed making them practical to use, compact in size and easy to wash in a dishwasher. The **lock-eat**® collection is functional, multipurpose and at the same time an expression of contemporary design, particularly suitable for the presentation and service of single serving food (amuse-bouche).

IT L'utilizzo

A Chiusura Ermetica

Il contenitore **lock-eat**® è sigillato dall'aria circostante mediante l'utilizzo del coperchio in vetro, la guarnizione in gomma naturale, la leva metallica elastica inox e previene la formazione di batteri nel cibo.

Conservazione sottovuoto

Durante il riscaldamento la pressione all'interno del contenitore aumenta rispetto alla pressione esterna. La chiusura con leva metallica elastica favorisce la fuoriuscita dell'aria e del vapore presenti all'interno evitando allo stesso tempo l'ingresso di aria dall'esterno. Il raffreddamento del contenitore consente la formazione del vuoto nello spazio di testa dello stesso. La pressione dell'aria esterna forza il coperchio verso il basso sul contenitore sigillandolo. Con i contenitori **lock-eat**® si può facilmente verificare l'avvenuto sottovuoto sollevando la leva metallica elastica (o rimuovendola completamente) e provando a sollevare il coperchio in vetro e vedere se oppone resistenza. Se è sigillato si è creato il sottovuoto. Questo semplice test di sicurezza permette di evitare il pericolo di consumare cibi avariati inconsapevolmente.

Per poter aprire i contenitori, tirare la linguetta di gomma permettendo all'aria di entrare nel contenitore ed eliminare il sottovuoto e consentire facilmente l'apertura.

Table Serving Solutions

Gli innovativi contenitori e relativi coperchi in vetro **lock-eat**® sono nati per presentare in modo originale dagli antipasti e finger food ai dessert, quindi possono essere utilizzati anche per il servizio a tavola, al bar, al buffet, per la colazione, per l'aperitivo e tutte le occasioni speciali.

I contenitori Food e Juice **lock-eat**® hanno il coperchio che si separa dal contenitore rendendoli semplici da utilizzare, con ingombri ridotti e facilmente lavabili in lavastoviglie. La collezione **lock-eat**® è funzionale, multiuso e allo stesso tempo espressione di design contemporaneo, particolarmente adatta per la presentazione e il servizio di ricette monoporzione (amuse-bouche).



FR Utilisations suggérées

Utilisation hermétique

Le bocal **lock-eat**[®] est protégé contre l'air environnant grâce à son couvercle en verre, le joint en caoutchouc naturel et l'attache élastique en acier inoxydable, empêchant ainsi le développement de bactéries alimentaires.

Mise en conserve

La pression à l'intérieur du bocal augmente par rapport à la pression externe pendant le réchauffement. L'attache élastique en acier inoxydable assure l'expulsion de l'air intérieur et la vapeur présente dans le bocal, et permet aussi d'empêcher toute entrée d'air extérieur. Une fois que le bocal est complètement refroidi, le vide aura été atteint à l'intérieur du bocal. La pression d'air externe va pousser le couvercle en verre sur le joint d'étanchéité du bocal. Avec les bocaux **lock-eat**[®], vous pouvez facilement vérifier les joints/le vide soit en soulevant ou en retirant complètement l'attache élastique en acier inoxydable, en essayant simplement de soulever le couvercle en verre, et si le couvercle se relâche. Si celui-ci est scellé sur le bocal, le vide a été atteint. Effectuer ce test simple évite le risque de consommation par inadvertance d'aliments avariés.

Pour ouvrir le couvercle, tirez sur le joint en caoutchouc pour permettre à l'air extérieur d'entrer dans le bocal et ainsi neutraliser le vide pour faciliter l'ouverture du couvercle du bocal.

Solutions de service de table

Les bocaux et carafes innovants **lock-eat**[®] ont été créés pour présenter la nourriture de façon originale. Ils peuvent être utilisés pour servir l'apéritif, les amuse-bouche et même les desserts. Ils peuvent être utilisés pour le service sur une table à manger, un bar, un buffet, pour le petit-déjeuner, les happy-hours et pour toutes les occasions spéciales. Les bocaux et carafes **lock-eat**[®] sont dotés d'un couvercle en verre de taille compacte qui peut être enlevé complètement, les rendant ainsi pratiques à utiliser et faciles à nettoyer au lave-vaisselle. La collection **lock-eat**[®] est fonctionnelle, polyvalente et en même temps l'expression d'une conception contemporaine, particulièrement adaptée pour la présentation d'aliments à portion individuelle (amuse-bouche).

DE Empfohlene Anwendungen

Luftdicht (hermetisch) verschließen

Der **lock-eat**[®]-Behälter wird mittels eines Glasdeckels, Naturgummidichtrings und einer elastischen Edelstahlklemme luftdicht verschlossen, um die Entwicklung von Lebensmittelbakterien zu verhindern.

Einmachen

Während der Erhitzung erhöht sich der Druck im Behälter im Verhältnis zum äußeren Druck. Die elastische Edelstahlklemme drückt die innere Luft und den Wasserdampf im Behälter nach außen, und dies verhindert auch, dass äußere Luft nach innen eindringt. Sobald der Behälter komplett abgekühlt ist, ist im Behälter das Vakuum entstanden. Der äußere Luftdruck drückt den Glasdeckel auf den Behälter, der somit luftdicht verschlossen wird. Sie können einfach kontrollieren, ob der **lock-eat**[®]-Behälter luftdicht verschlossen und das Vakuum vorhanden ist, indem Sie die elastische Edelstahlklemme vollständig entfernen und versuchen, den Glasdeckel anzuheben und prüfen, ob dieser sich abnehmen lässt. Wenn der Deckel luftdicht auf dem Behälter verschlossen ist, ist ein Vakuum entstanden. Durch diese einfache Prüfung vermeiden Sie, unbeabsichtigt verdorbene Lebensmittel zu verzehren. Um den Deckel abzunehmen, ziehen Sie an der Lasche des Gummiringes, damit Luft in den Behälter eindringen kann. Das Vakuum wird unterbrochen und der Deckel löst sich einfach vom Behälter.

Zu Tisch servieren

Die innovativen **lock-eat**[®]-Behälter wurden entworfen, um Lebensmittel auf originelle Weise zu präsentieren, von Appetitanregern und Häppchen bis zu Nachspeisen. Servieren Sie Lebensmittel zu Tisch, an der Bar, am Buffet, zum Frühstück, Brunch und zu speziellen Anlässen.

Die **lock-eat**[®]-Behälter für Lebensmittel und Säfte verfügen über einen Glasdeckel, der komplett abgenommen werden kann. Sie sind praktisch zu verwenden, haben eine kompakte Größe und können einfach im Geschirrspüler gereinigt werden. Die praktische **lock-eat**[®]-Kollektion ist multifunktional und besticht mit ihrem modernen Design. Sie eignet sich besonders gut für die Präsentation und das Servieren von einzelnen Portionen und Häppchen.



ES Recomendaciones de uso

Uso del cierre hermético

El contenido del frasco **lock-eat**[®] queda herméticamente aislado del aire exterior mediante la tapa de vidrio, la junta de caucho natural y la grapa flexible de acero inoxidable, impidiendo así el desarrollo de bacterias en el alimento.

Envasado

La presión en el interior del frasco aumenta en comparación con la presión externa durante el calentamiento. La grapa flexible de acero inoxidable permite la expulsión del aire y del vapor presentes en el interior del frasco, a la vez que impide la entrada de aire del exterior. Una vez que el frasco se haya enfriado completamente, se habrá creado el vacío en el interior del mismo. La presión del aire exterior ejercerá fuerza sobre la tapa contra el frasco quedando así sellada. Con los frascos **lock-eat**[®] se puede comprobar fácilmente el sellado/vacío levantando o retirando completamente la grapa flexible de acero inoxidable y simplemente intentando levantar la tapa para ver si ésta se separa. Si la tapa está sellada al frasco, es que se ha hecho el vacío. Realizando este simple test se evita el riesgo de consumir alimentos en mal estado sin saberlo.

Para abrir la tapa, tirar de la pestaña del aro de goma para permitir que el aire del exterior entre en el frasco neutralizando así el vacío y que se levante fácilmente la tapa del frasco.

Soluciones para el servicio de mesa

Los innovadores frascos y tapas de cristal **lock-eat**[®] han sido creados para presentar la comida de una forma original: desde aperitivos y «finger food» hasta postres. Pueden usarse para el servicio de mesa, bar, buffet, desayuno, «happy hour» y en cualquier ocasión especial.

Los frascos **lock-eat**[®] para alimentos y zumos tienen una tapa de cristal que se puede quitar completamente, lo cual resulta muy práctico. Además son de reducido tamaño y fáciles de lavar en el lavavajillas. La colección **lock-eat**[®] es funcional, multiusos y al mismo tiempo una expresión del diseño contemporáneo, y especialmente apropiados para presentar y servir raciones individuales (amuse-bouche).

PT Utilizações sugeridas

Utilização hermética

O boião **lock-eat**[®] é completamente fechado à entrada do ar circundante através da tampa de vidro, do vedante de borracha natural e do grampo elástico de aço inoxidável, evitando-se assim o desenvolvimento de bactérias alimentares.

Enlatamento

A pressão dentro do boião aumenta em comparação com a pressão externa durante o aquecimento. O grampo elástico de aço inoxidável permite a expulsão do ar e do vapor internos existentes dentro do boião, ao mesmo tempo que também evita a entrada de ar externo. Quando o boião estiver completamente arrefecido, tal significa que terá ocorrido vácuo dentro do boião. A pressão do ar externo pressionará a tampa de vidro para baixo, em direção ao boião, selando-o. Com os boiões **lock-eat**[®], pode verificar facilmente a selagem/o vácuo, levantando ou removendo por completo o grampo elástico de aço inoxidável e tentando simplesmente levantar a tampa de vidro e verificar se a tampa se solta. Se a tampa estiver selada ao boião, tal significa que ocorreu vácuo. Ao efetuar este simples teste, evita o risco de consumir comida estragada inadvertidamente.

Para abrir a tampa, puxe a aba do anel de borracha permitindo a entrada de ar do exterior no boião, neutralizando assim o vácuo, e levante facilmente a tampa do boião.

Soluções para servir à mesa

Os inovadores boiões e tampas de vidro **lock-eat**[®] foram criados para apresentar alimentos de forma original: desde aperitivos e acepipes até às sobremesas. Podem ser utilizados no serviço à mesa, no bar, no buffet, ao pequeno-almoço, nas "happy hours" e em todas as ocasiões especiais.

Os boiões de comida e os frascos de sumo **lock-eat**[®] têm uma tampa de vidro que pode ser completamente removida, tornando-os práticos de utilizar, compactos no tamanho e fáceis de lavar na máquina de lavar loiça. A coleção **lock-eat**[®] é funcional, polivalente e, ao mesmo tempo, uma expressão de design contemporâneo, particularmente adequada para a apresentação e o serviço de refeições em doses individuais (aperitivos).



The collection *La gamma*

*La collection
Die Sammlung
La colección
A coleção*



Food Jars



Food Jar 8 cl - 2 ¾ oz

14,7 cl - 5 oz raso bocca/brimful
 h 6,4 cm - 2 ½"
 Max ø 8,5 cm - 3 ⅜"

11959/01	DB 6/24
11959/02	CT24

Food Jar 12,5 cl - 4 ¼ oz

17,8 cl - 6 oz raso bocca/brimful
 h 7,6 cm - 3"
 Max ø 8,5 cm - 3 ⅜"

11960/01	DB 6/24
11960/02	CT24



Food Jar 20 cl - 6 ¾ oz

25,7 cl - 8 ¾" oz raso bocca/brimful
 h 9,7 cm - 3 ⅞"
 Max ø 8,5 cm - 3 ⅜"

11961/01	DB 6/24
11961/02	CT12

Food Jar 35 cl - 11 ¾ oz

41,1 cl - 14 oz raso bocca/brimful
 h 14 cm - 5 ½"
 Max ø 8,5 cm - 3 ⅜"

11962/01	DB 6/12
11962/02	CT12



Food Jars XL



Food Jar XL 0.5 L - 17 oz

65 cl - 22 oz raso bocca/brimful

h 10.5 cm - 4 1/8"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12159/01

CT6

Food Jar XL 0,75 L - 25 1/4 oz

90 cl - 30 1/2 oz raso bocca/brimful

h 13.7 cm - 5 3/8"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12160/01

CT6



Food Jar XL 1L - 34 oz

115 cl - 39 oz raso bocca/brimful

h 17 cm - 6 3/4"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12161/01

CT6



Juice Jars



Juice Jar 0,25 L - 8 ½ oz

34,3 cl - 11 ½ oz raso bocca/brimful

h 16,7 cm - 6 ⅝"

Max ø 7.1 cm - 2 ¾"

11963/01

DB 6/12

11963/02

CT12

Juice Jar 0,50 L - 17 oz

60,5 cl - 20 ½ raso bocca/brimful

h 21,1 cm - 8 ¼"

Max ø 7,3 cm - 2 ⅞"

11964/01

DB 6/12

11964/02

CT12

Juice Jar 1 L - 34 oz

109,6 cl - 37 oz raso bocca/brimful

h 27,7 cm - 10 ⅞"

Max ø 10,2 cm - 4"

11965/01

DB 6/12

11965/02

CT12



Handy Jars



Handy Jar 1.5 L - 50 $\frac{3}{4}$ oz

165 cl - 55 $\frac{3}{4}$ oz raso bocca/brimful

h 15.5 cm - 6 $\frac{1}{8}$ "

Max \varnothing 14,5 cm - 5 $\frac{3}{4}$ "

12162/01

CT6



Handy Jar 2 L - 67 $\frac{3}{4}$ oz

215 cl - 72 $\frac{3}{4}$ oz raso bocca/brimful

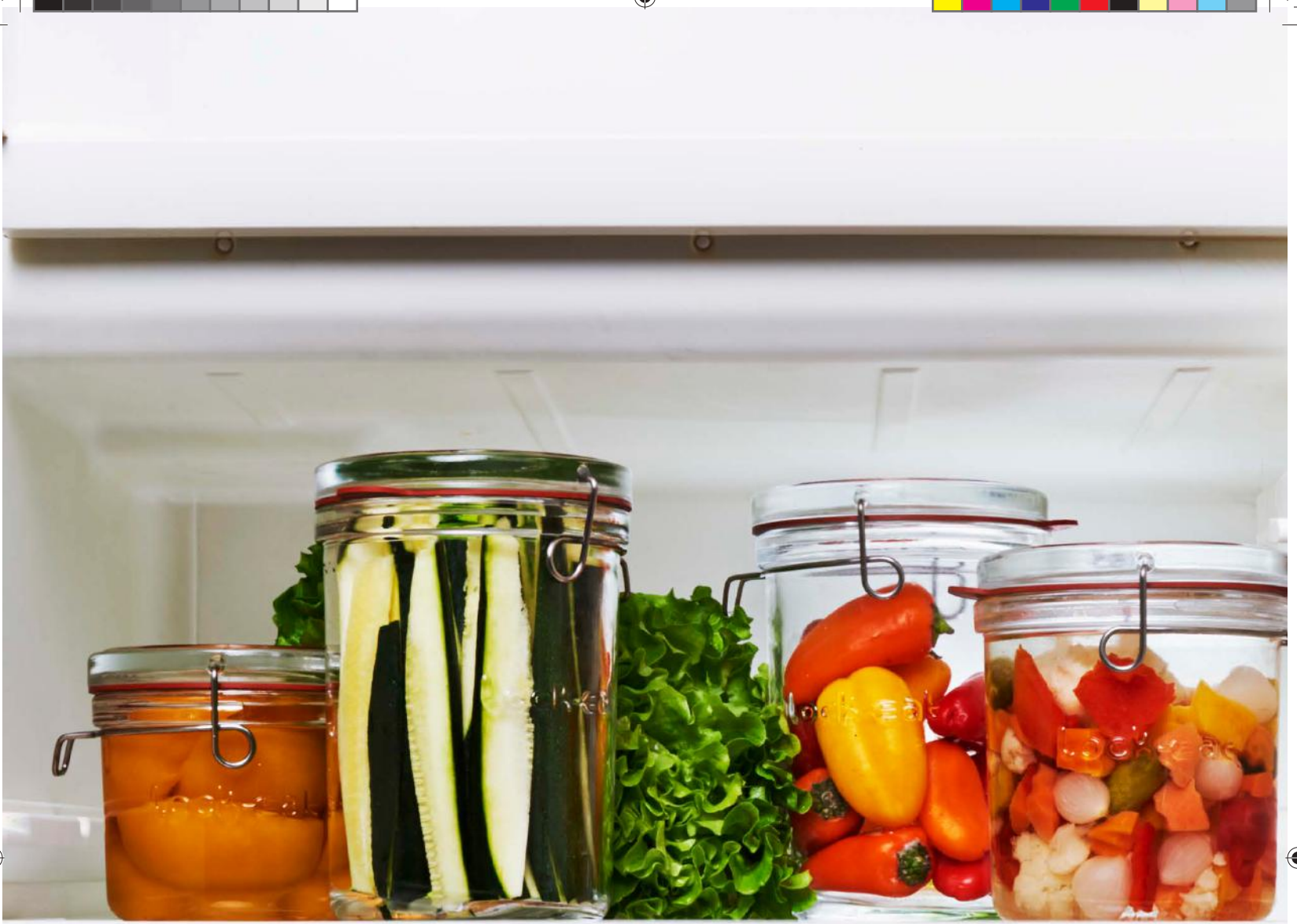
h 19 cm - 7 $\frac{1}{2}$ "

Max \varnothing 14,5 cm - 5 $\frac{3}{4}$ "

12163/01

CT6







Serving Jars



Food Jar 8 cl - 2 ¾ oz

14,7 cl - 5 oz raso bocca/brimful

h 4,7 cm - 1 ⅞"

Max ø 8,4 cm - 3 ¼"

11663/01

CT24

Food Jar 12,5 cl - 4 ¼ oz

17,8 cl - 6 oz raso bocca/brimful

h 5,9 cm - 2 ⅞"

Max ø 8,4 cm - 3 ¼"

11666/01

CT24



Food Jar 20 cl - 6 ¾ oz

25,7 cl - 8 ¾ oz raso bocca/brimful

h 8 cm - 3 ⅞"

Max ø 8,4 cm - 3 ¼"

11607/01

CT24

Food Jar 35 cl - 11 ¾ oz

41,1 cl - 14 oz raso bocca/brimful

h 12,3 cm - 4 ⅞"

Max ø 8,4 cm - 3 ¼"

11674/01

CT12



Food Jar XL 0.5 L - 17 oz

65 cl - 22 oz raso bocca/brimful

h 8.8 cm - 3 1/2"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12076/01

CT12

Food Jar XL 0,75 L - 25 1/4 oz

90 cl - 30 1/2 oz raso bocca/brimful

h 12 cm - 4 3/4"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12075/01

CT12



Food Jar XL 1L - 34 oz

115 cl - 39 oz raso bocca/brimful

h 15.3 cm - 6"

Max ø 12 cm - 4 3/4"

12045/01

CT12



Serving Jars



Juice Jar 0,25 L - 8 ½ oz

34,3 cl - 11 ½ oz raso bocca/brimful

h 15 cm - 5 7/8"

Max ø 7 cm - 2 ¾"

11582/01

CT12

Juice Jar 0,50 L - 17 oz

60,5 cl - 20 ½ raso bocca/brimful

h 19,4 cm - 7 5/8"

Max ø 8,7 cm - 3 3/8"

11569/01

CT12

Juice Jar 1 L - 34 oz

109,6 cl - 37 oz raso bocca/brimful

h 26 cm - 10 ¼"

Max ø 10,2 cm - 4"

11599/01

CT12

Spare Parts



Juice Jars Guarnizione / Gasket

In gomma naturale / Natural rubber

Spessore/Thickness 2 mm - 0.08"

Ø 67 mm - 2 5/8"

11968/01

S 6/300

Food Jars Guarnizione / Gasket

In gomma naturale / Natural rubber

Spessore/Thickness 2 mm - 0.08"

Ø 80 mm - 3 1/8"

11969/01

S 6/300

Food XL / Handy Jars Guarnizione / Gasket

In gomma naturale / Natural rubber

Spessore/Thickness 2 mm - 0.08"

Ø 115,5 mm - 4 1/2"

12164/01

S 6/300

Packaging



32 lock-eat®



Lock-eat®

BORMIOLI LUIGI

GLASSMAKER

Viale Europa 72/A
43122 Parma - Italy
tel. +39.0521.7931
fax +39.0521.793285
info.casalingo@bormioliluigi.it

LUIGI BORMIOLI CORPORATION
5, Walnut Grove Drive, suite 140
Horsham, Pa 19044 - USA
ph. +1.215-672.7111
fax +1.215-672.7115
sales@luigibormioli.com

www.bormioliluigi.com

